

Tableau 1. Budget par objectif stratégique

Objectif stratégique	Afrique	Amériques	Asie du Sud-Est
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	316 203	32 387	134 742
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	242 912	48 673	80 979
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	20 723	9 848	17 679
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	115 695	27 414	50 614
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	66 021	19 931	24 356
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	25 566	13 862	14 590
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	9 116	6 937	4 838
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	18 749	12 057	13 827
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	39 778	14 608	13 939
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	142 093	37 462	57 829
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	22 592	8 940	14 290
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	48 966	16 559	14 304
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	125 526	29 823	49 551
TOTAL	1 193 940	278 501	491 538

et par localisation, 2008-2009 (en milliers de US \$)

Europe	Méditerranée orientale	Pacifique occidental	Siège	TOTAL
29 925	101 095	53 525	226 166	894 043
35 926	53 769	59 332	185 341	706 932
15 909	19 808	21 735	52 402	158 104
14 418	39 815	25 216	86 661	359 833
20 914	40 912	16 722	29 557	218 413
9 959	24 809	31 729	41 542	162 057
5 975	11 975	2 496	24 568	65 905
17 951	16 358	12 364	39 150	130 456
5 975	8 938	19 273	24 423	126 934
48 567	66 206	46 607	115 290	514 054
6 971	16 763	9 989	54 488	134 033
25 341	26 482	15 636	67 056	214 344
36 932	38 040	33 214	229 286	542 372
274 763	464 970	347 838	1 175 930	4 227 480

**Tableau 2. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement,
tous niveaux, 2008-2009
(en milliers de US \$)**

Objectif stratégique	TOTAL GENERAL			Régions		Siège
				Niveau des pays	Niveau régional	
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	85 368	808 675	894 043	378 634	289 243	226 166
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	48 996	657 936	706 932	344 780	176 811	185 341
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	45 215	112 889	158 104	68 316	37 386	52 402
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	55 909	303 924	359 833	159 034	114 138	86 661
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	17 631	200 782	218 413	137 926	50 930	29 557
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	39 077	122 980	162 057	73 864	46 651	41 542
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	14 427	51 478	65 905	26 300	15 037	24 568
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	32 736	97 720	130 456	56 585	34 721	39 150
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	23 054	103 880	126 934	54 781	47 730	24 423
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	139 630	374 424	514 054	255 267	143 497	115 290
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	31 244	102 789	134 033	52 666	26 879	54 488
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	139 448	74 896	214 344	90 077	57 211	67 056
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	286 105	256 267	542 372	113 369	199 717	229 286
TOTAL	958 840	3 268 640	4 227 480	1 811 599	1 239 951	1 175 930

^a Y compris recettes diverses.

Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement, 2008-2009 (en milliers de US \$)

Objectif stratégique	Afrique				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	20 049	296 154	316 203	130 422	185 781
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	11 364	231 548	242 912	144 179	98 733
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	9 869	10 854	20 723	11 958	8 765
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	18 748	96 947	115 695	49 461	66 234
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	4 172	61 849	66 021	47 502	18 519
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	10 118	15 448	25 566	12 926	12 640
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	6 128	2 988	9 116	4 995	4 121
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	5 857	12 892	18 749	9 324	9 425
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	5 162	34 616	39 778	17 994	21 784
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	23 059	119 034	142 093	84 072	58 021
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	6 411	16 181	22 592	13 217	9 375
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	35 704	13 262	48 966	37 372	11 594
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	56 701	68 825	125 526	42 935	82 591
TOTAL	213 342	980 598	1 193 940	606 357	587 583

^a Y compris recettes diverses.

**Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement,
2008-2009 (en milliers de US \$)**

Objectif stratégique	Amériques				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	9 631	22 756	32 387	11 754	20 633
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	2 955	45 718	48 673	31 618	17 055
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	3 549	6 299	9 848	6 260	3 588
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	6 662	20 752	27 414	16 797	10 617
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	1 599	18 332	19 931	16 137	3 794
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	3 211	10 651	13 862	9 117	4 745
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	1 468	5 469	6 937	5 387	1 550
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	5 656	6 401	12 057	8 791	3 266
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	2 153	12 455	14 608	6 019	8 589
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	17 182	20 280	37 462	22 214	15 248
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	1 393	7 547	8 940	6 004	2 936
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	10 276	6 283	16 559	9 434	7 125
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	15 766	14 057	29 823	10 366	19 457
TOTAL	81 501	197 000	278 501	159 898	118 603

^a Y compris recettes diverses.

**Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement,
2008-2009 (en milliers de US \$)**

Objectif stratégique	Asie du Sud-Est				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	8 342	126 400	134 742	105 178	29 564
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	7 479	73 500	80 979	65 974	15 005
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	7 479	10 200	17 679	13 753	3 926
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	11 314	39 300	50 614	37 621	12 993
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	3 356	21 000	24 356	18 197	6 159
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	4 890	9 700	14 590	9 364	5 226
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	1 438	3 400	4 838	3 463	1 375
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	4 027	9 800	13 827	11 368	2 459
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	3 739	10 200	13 939	9 684	4 255
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	22 629	35 200	57 829	45 135	12 694
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	4 890	9 400	14 290	10 931	3 359
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	6 904	7 400	14 304	7 490	6 814
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	17 451	32 100	49 551	19 506	30 045
TOTAL	103 938	387 600	491 538	357 664	133 874

^a Y compris recettes diverses.

**Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement,
2008-2009 (en milliers de US \$)**

Objectif stratégique	Europe				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	1 725	28 200	29 925	17 955	11 970
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	1 726	34 200	35 926	21 556	14 370
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	2 109	13 800	15 909	9 943	5 966
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	1 918	12 500	14 418	9 269	5 149
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	2 014	18 900	20 914	12 947	7 967
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	959	9 000	9 959	4 979	4 980
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	575	5 400	5 975	2 490	3 485
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	1 151	16 800	17 951	10 471	7 480
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	575	5 400	5 975	2 888	3 087
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	7 767	40 800	48 567	29 039	19 528
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	671	6 300	6 971	4 481	2 490
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	15 341	10 000	25 341	10 136	15 205
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	26 752	10 180	36 932	12 465	24 467
TOTAL	63 283	211 480	274 763	148 619	126 144

^a Y compris recettes diverses.

Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement, 2008-2009 (en milliers de US \$)

Objectif stratégique	Méditerranée orientale				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	7 107	93 988	101 095	79 865	21 230
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	5 383	48 386	53 769	44 138	9 631
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	4 476	15 332	19 808	12 772	7 036
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	4 305	35 510	39 815	29 986	9 829
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	2 050	38 862	40 912	33 190	7 722
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	4 451	20 358	24 809	17 520	7 289
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	579	11 396	11 975	8 384	3 591
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	3 308	13 050	16 358	9 007	7 351
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	1 451	7 487	8 938	6 035	2 903
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	20 831	45 375	66 206	44 887	21 319
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	3 192	13 571	16 763	12 171	4 592
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	12 070	14 412	26 482	17 128	9 354
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	22 367	15 673	38 040	16 834	21 206
TOTAL	91 570	373 400	464 970	331 917	133 053

^a Y compris recettes diverses.

**Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement,
2008-2009 (en milliers de US \$)**

Objectif stratégique	Pacifique occidental				
	Total			Niveau des pays	Niveau régional
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	8 039	45 486	53 525	33 460	20 065
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	6 241	53 091	59 332	37 315	22 017
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	6 185	15 550	21 735	13 630	8 105
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	4 295	20 921	25 216	15 900	9 316
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	1 813	14 909	16 722	9 953	6 769
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	6 323	25 406	31 729	19 958	11 771
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	101	2 395	2 496	1 581	915
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	3 161	9 203	12 364	7 624	4 740
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	2 947	16 326	19 273	12 161	7 112
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	15 222	31 385	46 607	29 920	16 687
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	2 574	7 415	9 989	5 862	4 127
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	8 468	7 168	15 636	8 517	7 119
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	14 790	18 424	33 214	11 263	21 951
TOTAL	80 159	267 679	347 838	207 144	140 694

^a Y compris recettes diverses.

Tableau 3. Budget par objectif stratégique, localisation et source de financement, 2008-2009 (en milliers de US \$)

Objectif stratégique	Siège		
	Total		
	Contributions fixées ^a	Contributions volontaires	Ensemble des fonds
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	30 475	195 691	226 166
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	13 848	171 493	185 341
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	11 548	40 854	52 402
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	8 667	77 994	86 661
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	2 627	26 930	29 557
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	9 125	32 417	41 542
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	4 138	20 430	24 568
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	9 576	29 574	39 150
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	7 027	17 396	24 423
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	32 940	82 350	115 290
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	12 113	42 375	54 488
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	50 685	16 371	67 056
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	132 278	97 008	229 286
TOTAL	325 047	850 883	1 175 930

^a Y compris recettes diverses.

Tableau 4. Principaux partenariats OMS¹

Partenaires	TOTAL (en milliers de US \$)
Alliance pour la recherche sur les systèmes et les politiques de santé	8 000
Alliance mondiale pour les vaccins et la vaccination (GAVI)	67 933
Alliance mondiale contre les maladies respiratoires chroniques	1 500
Alliance mondiale pour les personnels de santé	7 490
Initiative mondiale pour l'éradication de la poliomyélite	381 306
Réseau de métrologie sanitaire	25 000
Forum intergouvernemental sur la sécurité chimique	1 000
Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant	41 400
Partenariat Faire reculer le paludisme	18 700
Programme spécial UNICEF/PNUD/Banque mondiale/OMS de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	98 000
Réseau international des autorités de sécurité sanitaire des aliments	500
Comité permanent de la Nutrition (système des Nations Unies)	200
Groupe des Nations Unies pour la collaboration en matière de sécurité routière	400
Programme spécial PNUD/FNUAP/OMS/Banque mondiale de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	39 000
Initiative pour la recherche sur les vaccins	1 600
Alliance pour la prévention de la violence	400
Vision 2020 : le droit à la vue	1 500
Alliance OMS pour l'élimination mondiale du trachome	1 350
TOTAL	695 279

¹ Partenariats qui contribuent à la réalisation des objectifs stratégiques dans la limite du budget de US \$4,227 milliards. Le Secrétariat de la Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac et le Dispositif mondial pour l'approvisionnement en médicaments du partenariat Halte à la tuberculose, bien que non inclus dans le budget, concourent également à la réalisation des objectifs stratégiques.

Tableau 5. Liens entre les objectifs stratégiques 2008-2009 et les domaines d'activité 2006-2007

Objectifs stratégiques 2008-2009	Total 2008-2009 (en milliers de US \$)	% du budget 2008-2009	Domaines d'activité 2006-2007	Total 2006-2007 (en milliers de US \$)	Augmentation/diminution en %
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles			Santé de l'enfant et de l'adolescent	4 925	
			Maladies transmissibles : prévention et lutte	148 932	
			Recherche sur les maladies transmissibles	54 331	
			Alerte et action en cas d'épidémie	229 635	
			Vaccination et mise au point de vaccins	479 668	
Total	894 043	21		917 491	-3
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme			Technologies de la santé essentielles	706	
			Santé de l'enfant et de l'adolescent	4 925	
			Recherche sur les maladies transmissibles	54 331	
			VIH/sida	273 552	
			Vaccination et mise au point de vaccins	10 542	
			Paludisme	136 751	
			Pour une grossesse à moindre risque	3 048	
			Nutrition	1 354	
			Santé génésique	5 457	
			Tabac	383	
			Tuberculose	233 492	
Total	706 932	17		724 541	-2
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle			Promotion de la santé	27 180	
			Violence, traumatismes et incapacités	22 388	
			Santé mentale et toxicomanies	21 154	
			Surveillance, prévention et prise en charge des maladies chroniques non transmissibles	31 373	
			Tabac	7 654	
Total	158 104	4		109 749	44
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé			Santé de l'enfant et de l'adolescent	81 751	
			Pour une grossesse à moindre risque	51 816	
			Nutrition	2 708	
			Santé génésique	70 163	
Total	359 833	9		206 438	74

Objectifs stratégiques 2008-2009	Total 2008-2009 (en milliers de US \$)	% du budget 2008-2009	Domaines d'activité 2006-2007	Total 2006-2007 (en milliers de US \$)	Augmentation/ diminution en %
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques			Technologies de la santé essentielles	706	
			Maladies transmissibles : prévention et lutte	1 551	
			Préparation aux situations d'urgence et organisation des secours	110 589	
			Sécurité sanitaire des aliments	2 694	
			Santé mentale et toxicomanies	1 923	
			Pour une grossesse à moindre risque	3 048	
			Nutrition	1 354	
			Santé et environnement	8 893	
Total	218 413	5		130 758	67
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque			Santé de l'enfant et de l'adolescent	1 970	
			Promotion de la santé	27 180	
			Santé mentale et toxicomanies	8 975	
			Surveillance, prévention et prise en charge des maladies chroniques non transmissibles	31 373	
			Santé génésique	780	
			Tabac	30 231	
Total	162 057	4		100 509	61
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme			Elaboration de politiques pour la santé et le développement	15 782	
			Santé génésique	1 559	
			Parité des sexes en matière de santé	17 612	
Total	65 905	2		34 953	89
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement			Santé et environnement	80 033	
	Total	130 456	3	80 033	63
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable			Santé de l'enfant et de l'adolescent	4 925	
			Maladies transmissibles : prévention et lutte	4 654	
			Sécurité sanitaire des aliments	24 242	
			Nutrition	21 666	
Total	126 934	3		55 487	129

Objectifs stratégiques 2008-2009	Total 2008-2009 (en milliers de US \$)	% du budget 2008-2009	Domaines d'activité 2006-2007	Total 2006-2007 (en milliers de US \$)	Augmentation/ diminution en %
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles			Elaboration de politiques pour la santé et le développement	26 303	
			Politiques relatives au système de santé et prestation des services	133 232	
			Pour une grossesse à moindre risque	3 048	
			Information sanitaire, bases factuelles et politiques de recherche	91 200	
			Gestion du savoir et technologie de l'information	44 105	
			Ressources humaines pour la santé	94 348	
			Financement de la santé et protection sociale	40 109	
			Vaccination et mise au point de vaccins	5 271	
Total	514 054	12		437 616	17
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation			Technologies de la santé essentielles	26 846	
			Médicaments essentiels	71 180	
			Vaccination et mise au point de vaccins	31 627	
Total	134 033	3		129 653	3
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail			Elaboration de politiques pour la santé et le développement	5 739	
			Planification, coordination des ressources et surveillance	5 203	
			Direction	41 230	
			Organes directeurs	15 898	
			Gestion du savoir et technologie de l'information	29 404	
			Relations extérieures	23 083	
			Présence essentielle de l'OMS dans les pays	95 980	
			Total	214 344	
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat			Planification, coordination des ressources et surveillance	23 705	
			Budget et gestion financière	42 270	
			Organes directeurs	20 233	
			Gestion des ressources humaines à l'OMS	51 498	
			Infrastructure et logistique	127 900	
			Gestion du savoir et technologie de l'information	73 509	
			Relations extérieures	9 893	
			Présence essentielle de l'OMS dans les pays	95 981	
			Fonds pour la technologie de l'information	24 954	
			Couverture du risque de change	19 932	
			Fonds pour la sécurité	22 986	
			Fonds immobilier	13 535	
Total	542 372	13		526 396	3

**Tableau 6. Objectifs stratégiques : budget 2008-2009,
estimations pour 2010-2011 et 2012-2013**

Objectif stratégique	Budget 2008-2009	Estimations 2010-2011	Augmentation par rapport à 2008-2009 %	Estimations 2012-2013	Augmentation par rapport à 2008-2009 %
1. Réduire la charge sanitaire, sociale et économique due aux maladies transmissibles	894 043	944 000	6	1 002 000	12
2. Combattre le VIH/sida, la tuberculose et le paludisme	706 932	680 000	-4	740 000	5
3. Prévenir et réduire la charge de morbidité, d'incapacité et de mortalité prématurée liée aux affections chroniques non transmissibles, aux troubles mentaux, à la violence et aux traumatismes, et à la déficience visuelle	158 104	196 000	24	230 000	45
4. Réduire la morbidité et la mortalité et améliorer la santé aux principaux stades de la vie (grossesse, accouchement, période néonatale, enfance et adolescence compris), tout en améliorant la santé sexuelle et génésique et en permettant à tous les individus de vieillir en restant actifs et en bonne santé	359 833	551 000	53	702 000	95
5. Réduire les effets sur la santé des situations d'urgence, des catastrophes, des crises et des conflits, ainsi que leurs effets sociaux et économiques	218 413	257 000	18	278 000	27
6. Promouvoir la santé et le développement, et prévenir ou réduire les facteurs de risque pour la santé associés au tabac, à l'alcool, aux drogues et à l'usage d'autres substances psychoactives, à une alimentation déséquilibrée, à la sédentarité et aux rapports sexuels à risque	162 057	206 000	27	263 000	62
7. Traiter les déterminants sociaux et économiques de la santé à travers des politiques et des programmes qui accroissent l'équité en santé et intègrent des approches favorables aux pauvres, respectueuses des différences entre les sexes et fondées sur les droits de l'homme	65 905	77 000	17	85 600	30
8. Promouvoir un environnement plus sain, développer la prévention primaire et infléchir les politiques publiques dans tous les secteurs de façon à s'attaquer aux causes sous-jacentes des menaces pour la santé liées à l'environnement	130 456	146 000	12	161 000	23
9. Améliorer la nutrition, la sécurité sanitaire des aliments et la sécurité des approvisionnements alimentaires sur toute la durée de la vie et à l'appui de la santé publique et du développement durable	126 934	160 000	26	155 000	22
10. Améliorer les services de santé en améliorant la gouvernance, le financement, le recrutement et la gestion, en s'appuyant sur des données factuelles et des recherches fiables et accessibles	514 054	596 000	16	637 000	24
11. Elargir l'accès aux technologies et produits médicaux et en améliorer la qualité et l'utilisation	134 033	165 000	23	182 000	36
12. Jouer un rôle de chef de file, renforcer la gouvernance et encourager les partenariats et la collaboration avec les pays, le système des Nations Unies et d'autres partenaires pour que l'OMS s'acquitte de la tâche qui lui incombe dans la réalisation du programme mondial d'action sanitaire énoncé dans le onzième programme général de travail	214 344	240 000	12	265 000	24
13. Faire en sorte que l'OMS soit et demeure une organisation souple, en apprentissage constant, qui s'acquitte de façon plus efficace et plus efficiente de son mandat	542 372	590 000	9	640 000	18
TOTAL	4 227 480	4 808 000	14	5 340 600	26

Plan stratégique à moyen terme 2008-2013

La Soixantième Assemblée mondiale de la Santé,

Rappelant la résolution WHA59.4 sur le onzième programme général de travail, 2006-2015 ;

Reconnaissant que le onzième programme général de travail définit un programme mondial d'action sanitaire et fixe le cadre général et les orientations stratégiques de l'action de l'OMS ;

Notant que le plan stratégique à moyen terme constitue un cadre biennal souple qui guidera, en assurant la continuité pendant trois exercices, l'établissement des budgets programmes biennaux et plans opérationnels conformément au programme mondial d'action sanitaire défini dans le onzième programme général de travail ;

Reconnaissant que les priorités sont définies plus en détail dans le plan stratégique à moyen terme 2008-2013 sous la forme d'objectifs stratégiques, et dans le budget programme biennal sous la forme de résultats escomptés ;

Notant que les projets de budget programme 2010-2011 et 2012-2013 seront soumis respectivement à la Soixante-Deuxième Assemblée mondiale de la Santé et à la Soixante-Quatrième Assemblée mondiale de la Santé pour décision ;

Se félicitant du caractère intersectoriel des objectifs stratégiques, qui créent des synergies et facilitent la collaboration entre les différents programmes en tenant compte des multiples liens entre les déterminants de la santé, les résultats sanitaires, les politiques et systèmes de santé et les technologies sanitaires ;

Reconnaissant que le plan stratégique à moyen terme, qui définit des objectifs stratégiques au lieu de domaines d'activité étroits, offre une structure programmatique plus stratégique et plus souple qui prend mieux en compte les besoins des pays et des Régions et facilite la coordination et la collaboration dans l'ensemble de l'Organisation et avec les Etats Membres, les organisations du système des Nations Unies et d'autres acteurs ;

1. APPROUVE le plan stratégique à moyen terme 2008-2013 ;
2. ENGAGE les Etats Membres à définir leur rôle et les mesures à prendre pour atteindre les objectifs stratégiques fixés dans le plan stratégique à moyen terme ;
3. INVITE les organisations intéressées du système des Nations Unies, les partenaires et organismes internationaux d'aide au développement, les institutions financières internationales, les organisations non gouvernementales et les entités du secteur privé à étudier comment ils peuvent contribuer à la réalisation des objectifs stratégiques fixés dans le plan stratégique à moyen terme ;

4. DECIDE d'examiner le plan stratégique à moyen terme 2008-2013 tous les deux ans en même temps que le budget programme afin, le cas échéant, de réviser le plan stratégique, et notamment les indicateurs et les cibles ;

5. PRIE le Directeur général :

1) de se servir du plan stratégique à moyen terme pour fixer les orientations stratégiques de l'Organisation pendant la période 2008-2013 afin d'exécuter le programme mondial d'action sanitaire défini dans le onzième programme général de travail ;

2) de se servir du plan stratégique à moyen terme pour guider l'établissement des trois budgets programmes biennaux 2008-2009, 2010-2011 et 2012-2013 et des plans opérationnels pour chaque période biennale ;

3) de collaborer avec les organisations intéressées du système des Nations Unies, les partenaires et organismes internationaux d'aide au développement, les institutions financières internationales, les organisations non gouvernementales et les entités du secteur privé en vue de la mise en oeuvre du plan stratégique à moyen terme ;

4) de recommander à l'Assemblée de la Santé, par l'intermédiaire du Conseil exécutif, avec les projets de budget programme 2010-2011 et 2012-2013, les révisions du plan stratégique à moyen terme qui seraient nécessaires ;

5) de faire rapport à la Soixante-Deuxième Assemblée mondiale de la Santé par l'intermédiaire du Conseil exécutif à sa cent vingt-cinquième session sur l'application de la présente résolution, et de rendre compte ensuite tous les deux ans des progrès accomplis.

Neuvième séance plénière, 21 mai 2007
A60/VR/9
